

MAZOWSZE DLA SPORTU 2022

Nr sprawy: ES-SE-IV.512.198.2022.KK

UMOWA NR W/UMWM-UU/UM/ES/4540/2022

o udzielenie pomocy finansowej w ramach

Mazowieckiego Instrumentu Wsparcia Infrastruktury Sportowej "Mazowsze dla sportu 2022".

zawarta w dniu 13 lipca 2022 roku,
pomiędzy:

Województwem Mazowieckim z siedzibą w Warszawie, ul. Jagiellońska 26, REGON: 015528910, NIP: 1132453940, zwanym dalej „Województwem”, reprezentowanym przez Zarząd Województwa Mazowieckiego, w imieniu którego działają:

- 1) **Adam Struzik – Marszałek Województwa Mazowieckiego,**
- 2) **Wiesław Raboszuk – Wicemarszałek,**

a

Powiatem Pułuskim z siedzibą w Pułusku, ul. Marii Skłodowskiej-Curie 11, 06-100 Pułusk, REGON: 130377729, NIP: 5681618062, reprezentowaną(-nym) przez:

- 1) **Jan Zalewski – Starosta Pułuski,**
- 2) **Beata Józwiak – Wicestarosta Pułuski,**

zwaną(-nym) dalej „Beneficjentem”

Podstawą zawarcia niniejszej umowy jest art. 8a oraz art. 41 ust. 2 pkt 1 ustawy z dnia 5 czerwca 1998 r. o samorządzie województwa (Dz.U. z 2022 r. poz. 547 i 583), art. 216 ust. 2 pkt. 5, art. 220 ustawy z dnia 27 sierpnia 2009 r. o finansach publicznych (Dz.U. z 2021 r. poz. 305, z późn. zm.) oraz art. 47 ustawy z dnia 13 listopada 2003 r. o dochodach jednostek samorządu terytorialnego (Dz.U. z 2021 r. poz. 1672, z późn. zm.).

§ 1.

Umowa stanowi wykonanie uchwały nr 68/22 Sejmiku Województwa Mazowieckiego z dnia 24 maja 2022 r. w sprawie udzielenia przez Województwo Mazowieckie pomocy finansowej na realizację zadań w ramach Mazowieckiego Instrumentu Wsparcia Infrastruktury Sportowej "Mazowsze dla sportu 2022".

§ 2.

1. Przedmiotem niniejszej Umowy jest udzielenie Beneficjentowi pomocy finansowej z budżetu Województwa Mazowieckiego na dofinansowanie przedsięwzięcia pod nazwą: „**Modernizacja sali gimnastycznej Zespołu Szkół im. B. Prusa w Pułusku**”, szczegółowo określonego we wniosku złożonym w dniu 22 lutego 2022 r., zgodnie z Regulaminem udzielania, przekazywania i rozliczania pomocy finansowej z budżetu Województwa Mazowieckiego w ramach Mazowieckiego Instrumentu Wsparcia Infrastruktury Sportowej "Mazowsze dla sportu 2022", zwanym dalej Regulaminem.
2. Całkowita wartość przedsięwzięcia, zwanego dalej Zadaniem wynosi 400 000 zł (słownie: czterysta tysięcy złotych 00/100). Całkowita wartość wydatków kwalifikowalnych Zadania wynosi 400 000 zł (słownie: czterysta tysięcy złotych 00/100).
3. Beneficjent może realizować Zadanie za pomocą własnej jednostki organizacyjnej pod nazwą: ZS im. B. Prusa w Pułusku.
4. Termin realizacji Zadania ustala się **od dnia 25 maja 2022 r. do dnia 31 grudnia 2022 r.**

5. Termin poniesienia przez Beneficjenta wydatków dla środków pochodzących z udzielonej pomocy finansowej ustala się: **od dnia podpisania umowy do końca terminu realizacji Zadania wskazanego w ust. 4.**, z zastrzeżeniem § 5 ust. 5.
6. Poniesienie wydatków ze środków własnych Beneficjenta jest możliwe tylko w terminie realizacji Zadania wskazanym w ust. 4, z zastrzeżeniem § 5 ust. 5.

§ 3.

1. Województwo zobowiązuje się przekazać Beneficjentowi pomoc finansową w wysokości: **300 000 zł** (słownie: trzysta tysięcy złotych 00/100) na dofinansowanie Zadania, o którym mowa w § 2 ust. 1, która stanowić będzie **75 .%** całkowitych wydatków kwalifikowalnych realizowanego Zadania.
2. Beneficjent zobowiązuje się wykorzystać pomoc finansową, o której mowa w ust. 1 zgodnie z przeznaczeniem, wyłącznie na cel, o którym mowa w § 2 ust. 1.
3. Beneficjent zobowiązuje się do współfinansowania realizowanego Zadania poprzez zapewnienie wkładu własnego ze środków własnych w wysokości różnicy pomiędzy całkowitą wartością Zadania, a kwotą pomocy finansowej, o której mowa w ust. 1.
4. Beneficjent z przyznanej pomocy finansowej będzie mógł sfinansować tylko takie wydatki kwalifikowalne, które zostały poniesione zgodnie z Regulaminem bezpośrednio na realizację Zadania, nie wcześniej niż po dacie podpisania niniejszej Umowy.
5. Kwota pomocy finansowej, zostanie przekazana na rachunek bankowy Beneficjenta **44 1020 3541 0000 5402 0362 7478** w terminie 14 dni od dnia podpisania niniejszej Umowy.
6. Za termin dokonania płatności przyjmuje się datę obciążenia rachunku bankowego Województwa.
7. Wysokość pomocy finansowej udzielonej Beneficjentowi nie może przekroczyć 75% wydatków kwalifikowalnych Zadania.
8. Dopuszcza się możliwość wprowadzenia zmian w zakresie wydatków kwalifikowalnych Zadania, bez konieczności sporządzenia aneksu do niniejszej Umowy, przy czym zastrzega się, że:
 - 1) w przypadku zwiększenia wydatków kwalifikowalnych Zadania nie następuje zwiększenie wysokości pomocy finansowej udzielonej Beneficjentowi,
 - 2) w przypadku zmniejszenia wydatków kwalifikowalnych Zadania partycypacja Województwa nie może przekroczyć 75% wydatków kwalifikowalnych Zadania,
 - 3) w przypadku zmniejszenia wydatków kwalifikowalnych Zadania o taką część, że partycypacja Województwa przekroczy 75% wydatków kwalifikowalnych, pozostała po zmniejszeniu kwota podlega zwrotowi na rachunek bankowy Województwa wskazany w § 6 ust. 6.

§ 4.

1. Beneficjent zobowiązany jest realizować Zadanie zgodnie z Regulaminem oraz wnioskiem, stanowiącym załącznik nr 1 do niniejszej Umowy, z uwzględnieniem aktualizacji poszczególnych działań montażu finansowego realizacji Zadania. Realizacja Zadania przez Beneficjenta niezgodnie z treścią wymienionych dokumentów, może skutkować utratą przez Beneficjenta całości lub części pomocy finansowej przyznanej w ramach MIWIS „Mazowsze dla sportu 2022”.
2. Beneficjent zobowiązany jest realizować Zadanie z należytą starannością w sposób terminowy, racjonalny, oszczędny oraz zgodnie z powszechnie obowiązującymi przepisami prawa.
3. Beneficjent deklaruje, że realizacja Zadania prowadzona przez Beneficjenta jak również za pomocą własnej jednostki organizacyjnej, o której mowa w § 2 ust. 3 będzie prowadzona zgodnie z przepisami ustawy z dnia 11 września 2019 r. Prawo zamówień publicznych (Dz. U. z 2021 r. poz. 1129, z późn. zm.).
4. Beneficjent zobowiązany jest do prowadzenia wyodrębnionej dokumentacji finansowo-księgowej i ewidencji księgowej w zakresie środków finansowych służących realizacji Zadania, zgodnie z przepisami ustawy z dnia

29 września 1994 r. o rachunkowości (Dz. U. 2021 r. poz. 217, z późn. zm.) w sposób umożliwiający identyfikację poszczególnych operacji księgowych.

5. Realizacja zadania niezgodnie z zapisami dokumentów, o których mowa w ust. 1 oraz powszechnie obowiązującymi przepisami prawa, a w szczególności niezgodnie z przepisami ustawy z dnia 11 września 2019 r. Prawo zamówień publicznych może skutkować utratą całości lub części otrzymanej pomocy finansowej, o której mowa w § 3 ust. 1.

§ 5.

1. Beneficjent po zakończeniu realizacji Zadania, zobowiązany jest do jego rozliczenia i złożenia w Departamencie Edukacji Publicznej i Sportu Urzędu Marszałkowskiego Województwa Mazowieckiego w Warszawie, ul. Brechta 3, 03 – 472 Warszawa zwanego dalej Departamentem, sprawozdania końcowego z realizacji Zadania.
2. Sprawozdanie końcowe z realizacji Zadania należy sporządzić na formularzu, który stanowi załącznik nr 3 do Regulaminu.
3. Do sprawozdania końcowego z realizacji Zadania, o którym mowa w ust. 1-2, należy dołączyć następujące dokumenty:
 - 1) poświadczoną za zgodność z oryginałem przez osobę upoważnioną kopię końcowego protokołu odbioru;
 - 2) poświadczone za zgodność z oryginałem przez osobę upoważnioną kopie faktur, rachunków i innych dokumentów księgowych potwierdzających poniesienie przez Beneficjenta kosztów kwalifikowalnych Zadania oraz pozostałych kosztów składających się na całkowitą wartość Zadania. Faktury, rachunki i inne dokumenty księgowe powinny zawierać opisy potwierdzające sprawdzenie ich pod względem merytorycznym i formalno-rachunkowym. Dokumenty księgowe należy opatrzyć następującą klauzulą: „Dofinansowano ze środków Samorządu Województwa Mazowieckiego w ramach „Mazowsze dla sportu 2022” zgodnie z umową nr z dnia”;
 - 3) dowody zapłaty dokumentów księgowych, o których mowa w pkt. 2;
 - 4) oświadczenie w zakresie odsetek jakie uzyskano tytułem zgromadzonego kapitału pochodzącego z przyznanej pomocy finansowej. Wzór oświadczenia stanowi załącznik nr 4 do Regulaminu;
 - 5) dokumentację zdjęciową (minimum 5 zdjęć) potwierdzającą realizację Zadania, w tym zdjęcie tablicy informacyjnej o dofinansowaniu zadania w ramach „Mazowsze dla sportu 2022” – bez elektronicznych nośników danych.
4. Sprawozdanie końcowe z realizacji Zadania, o którym mowa w ust. 1-3, Beneficjent składa w terminie 15 dni od daty zakończenia realizacji Zadania wskazanej w § 2 ust. 4. O zachowaniu terminu decyduje data wpływu do kancelarii ogólnej Urzędu Marszałkowskiego Województwa Mazowieckiego w Warszawie, ewentualnie data stempla pocztowego – jeżeli dokumentacja zostanie przekazana za pośrednictwem poczty lub data nadania – jeżeli dokumentacja zostanie przekazana za pośrednictwem kuriera. Niezłożenie sprawozdania końcowego w tym terminie, może skutkować rozwiązaniem Umowy i uznaniem dotacji za wykorzystaną niezgodnie z przeznaczeniem na zasadach, o których mowa w ustawie z dnia 27 sierpnia 2009 r. o finansach publicznych i skutkować naruszeniem dyscypliny finansów publicznych.
5. W przypadku zakończenia realizacji Zadania w terminie wcześniejszym niż określony w § 2 ust. 4, Beneficjent jest zobowiązany do niezwłocznego przekazania pisemnej informacji Województwu, złożenia sprawozdania końcowego zgodnie z wymogami określonymi w ust. 3 i 4 w terminie 15 dni od daty faktycznego zakończenia realizacji Zadania i ewentualnego zwrotu niewykorzystanej dotacji w tym terminie. Niezłożenie sprawozdania końcowego w tym terminie, może skutkować rozwiązaniem Umowy i uznaniem dotacji za wykorzystaną niezgodnie z przeznaczeniem na zasadach, o których mowa w ustawie z dnia 27 sierpnia 2009 r. o finansach publicznych i skutkować naruszeniem dyscypliny finansów publicznych.
6. W przypadku stwierdzenia nieprawidłowości w złożonym sprawozdaniu końcowym lub w załączonej do niego dokumentacji, Beneficjent zobowiązany jest do ich usunięcia lub udzielenia niezbędnych dodatkowych informacji, w wyznaczonym przez Województwo terminie. Wezwania kierowane do Beneficjenta mogą być kierowane w formie pisemnej (poczta), e-mail (droga elektroniczna), jak również w formie telefonicznej. Niezłożenie prawidłowego

sprawozdania końcowego w wyznaczonym terminie, może skutkować rozwiązaniem Umowy i obowiązkiem zwrotu dotacji, zgodnie z ustawą z dnia 27 sierpnia 2009 r. o finansach publicznych.

§ 6.

1. W przypadku, kiedy Beneficjent otrzyma pomoc finansową na realizację Zadania, o którym mowa w § 2 ust. 1, pochodzącą z innych środków Samorządu Województwa Mazowieckiego lub środków, których dysponentem jest minister właściwy do spraw kultury fizycznej, lub środków pochodzących z budżetu Unii Europejskiej oraz niepodlegających zwrotowi innych środków pochodzących ze źródeł zagranicznych, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2, 2a i pkt 3 oraz ust. 3 ustawy z dnia 27 sierpnia 2009 r. o finansach publicznych, Beneficjent zwraca Województwu środki finansowe w kwocie równej wysokości dofinansowania otrzymanego z innego źródła, lecz nie wyższego niż kwota dofinansowania otrzymanego w ramach Mazowieckiego Instrumentu Wsparcia Infrastruktury Sportowej "Mazowsze dla sportu 2022". Zwrotu środków Beneficjent dokonuje w dniu otrzymania środków finansowych pochodzących z innego źródła. Za każdy dzień zwłoki będą naliczane odsetki ustawowe w wysokości jak dla zaległości podatkowych.
2. W przypadku niewykorzystania pełnej kwoty udzielonej pomocy finansowej, Beneficjent jest zobowiązany do zwrotu niewykorzystanej części na rachunek bankowy Województwa w terminie 15 dni od daty zakończenia realizacji Zadania wskazanej w § 2 ust. 4, z zastrzeżeniem § 5 ust. 5. Za każdy dzień zwłoki będą naliczane odsetki w wysokości określonej jak dla zaległości podatkowych.
3. Pomoc finansową wykorzystaną niezgodnie z przeznaczeniem, pobraną nienależnie lub w nadmiernej wysokości, Beneficjent zobowiązuje się zwrócić wraz z odsetkami w wysokości określonej jak dla zaległości podatkowych.
4. Zwrotu pomocy finansowej, o której mowa w ust. 3, Beneficjent dokonuje wraz z odsetkami, w terminie 15 dni od daty stwierdzenia okoliczności uzasadniających zwrot.
5. W przypadku osiągnięcia przez Beneficjenta na skutek operowania środkami otrzymanej pomocy finansowej dodatkowych przychodów finansowych, w tym także odsetek bankowych, Beneficjent jest zobowiązany do wyliczenia całkowitej kwoty tych dodatkowych przychodów finansowych i dokonania jej zwrotu w terminie 15 dni od daty zakończenia realizacji Zadania wskazanej w § 2 ust. 4, z zastrzeżeniem § 5 ust. 5.
6. Pomoc finansowa podlega zwrotowi na rachunek bankowy Województwa o numerze:
 - 1) 47 1020 1097 0000 7302 0129 6664 jeżeli zwrot następuje do dnia 31 grudnia 2022 r.
 - 2) 93 1020 1097 0000 7802 0007 5622 jeżeli zwrot następuje po dniu 31 grudnia 2022 r.
7. W każdym przypadku zwrotu pomocy finansowej, jej części lub dodatkowych przychodów i odsetek bankowych, w treści przelewu Beneficjent zamieści informację o numerze umowy, której dotyczą zwracane środki finansowe.

§ 7.

1. Beneficjent zobowiązany jest do umieszczania logotypu Marki Mazowsze i logotypu „Mazowsze dla sportu 2022” oraz informacji, że Zadanie jest współfinansowane ze środków otrzymanych od Samorządu Województwa Mazowieckiego poprzez zastosowanie formuły:
„Zadanie pn. „w tym miejscu należy podać nazwę Zadania/” **współfinansowano ze środków Samorządu Województwa Mazowieckiego**” na wszystkich materiałach informacyjno-promocyjnych, publikacjach, informacjach dla mediów, na stronie internetowej oraz w mediach społecznościowych Beneficjenta (Facebook, Twitter, Instagram i in.), a także we wszystkich wystąpieniach publicznych, w tym radiowych, telewizyjnych i internetowych dotyczących Zadania oraz na zakupionych rzeczach, o ile ich wielkość i przeznaczenie tego nie uniemożliwia, proporcjonalnie do wielkości innych oznaczeń, w sposób zapewniający jego dobrą widoczność. Dodatkowo w komunikacji w mediach społecznościowych związanej z Zadaniem Beneficjent jest zobowiązany do stosowania hashtagów: #Mazowszepamaga, #programywspace i #solidarnośćmazowiecka.
2. Wszelkie projekty graficzne, o których mowa w ust. 1, przed ich realizacją i rozpowszechnieniem muszą zostać zaakceptowane przez Województwo pod względem zgodności z Systemem Identyfikacji Wizualnej Marki

Mazowsze i w tym celu powinny zostać przesłane na adres e-mail: siw@mazovia.pl. Spełnienie niniejszego wymogu nie ma wpływu na końcowe rozliczenie Zadania.

3. Logotyp Marki Mazowsze, logotypy „Mazowsze dla sportu 2022” oraz herb Województwa wraz z wytycznymi do stosowania znajdują się na stronie www.mazovia.pl w zakładce „Marka Mazowsze”.
4. Beneficjent na okres 5 lat, liczony najpóźniej od daty złożenia sprawozdania końcowego z realizacji Zadania, na własny koszt umieszcza na zakończonej inwestycji lub w miejscu zwyczajowo przyjętym, oznakowanie w postaci tablicy informacyjnej o współfinansowaniu Zadania ze środków Samorządu Województwa Mazowieckiego w ramach „Mazowsze dla sportu 2022”, o wymiarach **90 cm (szerokość) x 70 cm (wysokość)**, zgodnej z wzorem stanowiącym załącznik nr 1 do niniejszej umowy.
5. Koszt opracowania, przygotowania i montażu tablicy informacyjnej, o której mowa w ust. 4 nie jest kosztem kwalifikowalnym. Projekt tablicy informacyjnej powinien zostać wykonany zgodnie z wzorem wskazanym w ust. 4 i nie wymaga akceptacji, o której mowa w ust. 2.
6. Beneficjent po zakończeniu realizacji Zadania prześle w postaci linków internetowych lub plików jpg materiały zawierające informacje o Zadaniu (np. do strony internetowej lub mediów społecznościowych Beneficjenta i innych lub mediów lokalnych) pokazujące efekty zapisów wynikających z ust. 1 (np. rozpoczęcie inwestycji, jej realizacja i zakończenie) na adres programywsparcia@mazovia.pl, w tytule e-maila wpisując nazwę Beneficjenta. Nie jest to wymóg obligatoryjny i nie ma wpływu na końcowe rozliczenie Zadania.
7. Beneficjent prześle co najmniej 5 zdjęć z efektów realizacji Zadania w jakości do druku (tj. o rozdzielczości co najmniej 300 dpi), w tym również 1 zdjęcie z tablicą informacyjną, o której mowa w ust. 4 na adres programywsparcia@mazovia.pl, w tytule e-maila wpisując nazwę Beneficjenta. Dodatkowo Beneficjent w treści e-maila umieści imię i nazwisko autora zdjęć wraz z informacją o zgodzie na wykorzystanie załączonych zdjęć na potrzeby działań informacyjno-promocyjnych prowadzonych przez Samorząd Województwa Mazowieckiego. Nie jest to wymóg obligatoryjny i nie ma wpływu na końcowe rozliczenie Zadania.

§ 8.

1. Województwo zastrzega sobie prawo przeprowadzenia kontroli zarówno w trakcie realizacji zadania jak również w okresie 5 lat od jego zakończenia.
2. Beneficjent na żądanie Województwa zobowiązany jest dostarczyć lub udostępnić dokumenty i inne nośniki informacji oraz udzielić wszelkich wyjaśnień w terminie określonym przez kontrolującego.
3. Kontrolę przeprowadzają wyznaczeni pracownicy Urzędu Marszałkowskiego Województwa Mazowieckiego w Warszawie na podstawie stosownego upoważnienia.
4. Kontrola może być przeprowadzona zarówno w siedzibie Beneficjenta, jak również w miejscu realizacji Zadania. Dopuszcza się wykonanie poszczególnych czynności kontrolnych w siedzibie Województwa.
5. Beneficjent w trakcie realizacji Zadania będzie pisemnie informował Województwo o wynikach wszelkich kontroli przeprowadzanych w związku z realizacją Zadania, w szczególności o stwierdzonych nieprawidłowościach, o ile kontrole nie zostały przeprowadzone przez Województwo.

§ 9.

1. Umowa wchodzi w życie z dniem podpisania.
2. Umowa może być rozwiązana za porozumieniem Stron.
3. Beneficjent może odstąpić od Umowy w przypadku wystąpienia okoliczności uniemożliwiających wykonanie Umowy.
4. W przypadku podjęcia przez Beneficjenta decyzji o odstąpieniu od niniejszej Umowy, Beneficjent składa stosowne oświadczenie w formie pisemnej. Województwo zastrzega sobie prawo żądania od Beneficjenta dodatkowych informacji.
5. Województwo zastrzega sobie prawo jednostronnego rozwiązania niniejszej Umowy ze skutkiem natychmiastowym, w drodze jednostronnego pisemnego oświadczenia złożonego Beneficjentowi, w przypadku stwierdzenia:

- 1) zaniechania lub niezrealizowania przez Beneficjenta Zadania;

- 2) realizowania przez Beneficjenta innych celów niż określone w niniejszej Umowie;
 - 3) niezłożenia sprawozdania końcowego w terminach, o których mowa w § 5 ust. 4 i 5;
 - 4) odmowy poddania się przez Beneficjenta kontroli albo nie doprowadzenia przez Beneficjenta w terminie określonym do usunięcia stwierdzonych nieprawidłowości;
 - 5) niewywiązywania się z postanowień niniejszej Umowy.
6. Niniejsza Umowa wygasa w przypadku wykonania przez Strony wszelkich wynikających z niej zobowiązań.
7. Sprawy bieżące i powstałe przy wykonywaniu niniejszej Umowy spory, Strony będą się starały rozstrzygać polubownie. W przypadku braku porozumienia wszelkie spory będą rozstrzygane przez sąd powszechny właściwy dla siedziby Województwa.

§ 10.

Uprawnienia przysługujące Beneficjentowi na podstawie niniejszej Umowy są niezbywalne. Nie można również przenieść obowiązku do ich wykonywania.

§ 11.

1. Zmiany i uzupełnienia niniejszej Umowy wymagają zachowania formy pisemnej w postaci aneksu pod rygorem nieważności, z zastrzeżeniem § 3 ust. 8.
2. W przypadku wystąpienia okoliczności powodujących konieczność zmian niniejszej Umowy, Beneficjent powinien złożyć wniosek o jej zmianę nie później niż 14 dni przed terminem zakończenia realizacji Zadania określonym w § 2 ust. 4, z zastrzeżeniem § 5 ust.5.
3. Wszelkie oświadczenia dotyczące niniejszej Umowy oraz odstąpienie od niej albo rozwiązanie jej za zgodą Stron, wymagają dla swej ważności zachowania formy pisemnej.
4. Wszelkie zawiadomienia i wnioski wymagane lub dozwolone niniejszą Umową, muszą być doręczone w formie pisemnej.
5. Wszelkie wątpliwości związane z realizacją niniejszej Umowy będą wyjaśnione w formie pisemnej lub za pomocą środków komunikacji elektronicznej.

§ 12.

1. Strony oświadczają, że w związku z przetwarzaniem danych osobowych na potrzeby niniejszej umowy wspólnie realizują obowiązki Administratora Danych Osobowych zgodnie z art. 26 Rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (ogólne rozporządzenie o ochronie danych), (Dz. Urz. UE L 119 z 04.05.2016, str. 1, z późn. zm.), dalej zwanego RODO.
2. Każda ze stron przetwarza dane osobowe w rozumieniu RODO przekazane na podstawie niniejszej umowy w związku z jej rozliczeniem lub kontrolą, o której mowa w § 5 i § 8.
3. Beneficjent jest zobowiązany do przekazania Województwu danych osobowych wyłącznie w zakresie niezbędnym do zawarcia, prawidłowej realizacji lub rozliczenia niniejszej umowy. Wszelkie dane osobowe wykraczające poza powyższy zakres powinny być zanonimizowane przed ich przekazaniem.
4. Strony oświadczają, że zgodnie z art. 24 RODO posiadają środki techniczne i organizacyjne, mające na celu zapewnienie zgodności przetwarzania danych osobowych z przepisami RODO oraz stosują środki bezpieczeństwa spełniające wymogi RODO, w szczególności zobowiązują się:
 - 1) przetwarzać przekazane dane osobowe zgodnie z niniejszą Umową, przepisami RODO oraz innymi przepisami prawa powszechnie obowiązującego;
 - 2) powstrzymać się od działań faktycznych i prawnych, które mogłyby w jakikolwiek sposób naruszyć ochronę danych osobowych albo narazić drugą Stronę na odpowiedzialność cywilną, administracyjną lub karną;



- 3) zapewnić, że dostęp do danych osobowych mogą mieć jedynie pracownicy lub współpracownicy, którzy otrzymali upoważnienie i polecenie do przetwarzania tych danych.
5. Zakres odpowiedzialności Województwa z tytułu współadministrowania danymi (w tym za realizację praw przysługujących osobie, której dane dotyczą) obejmuje wyłącznie dane osobowe przekazane przez Beneficjenta niezbędne do zawarcia, rozliczenia niniejszej umowy lub przekazane w ramach kontroli.
 6. Zakres odpowiedzialności Beneficjenta (w tym za realizację praw przysługujących osobie, której dane dotyczą) obejmuje przetwarzanie danych osobowych w pozostałym zakresie wynikającym z niniejszej umowy, w tym również danych pracowników Urzędu Marszałkowskiego Województwa Mazowieckiego w Warszawie, przekazywanych celem jej prawidłowej realizacji.
 7. Zakres odpowiedzialności Beneficjenta z tytułu współadministrowania danymi obejmuje – w razie konieczności – realizację obowiązku informacyjnego, o którym mowa w art. 13 i 14 RODO zarówno w imieniu własnym jak i na rzecz Województwa. W celu realizacji ww. obowiązku informacyjnego Beneficjent przekazuje osobom, których dane dotyczą klauzulę informacyjną stanowiącą załącznik nr 2 do umowy albo implementuje jej treść do własnej klauzuli informacyjnej.
 8. W ramach obowiązku informacyjnego, o którym mowa w ust. 7, Beneficjent przekazuje osobom których dane dotyczą informacje o poczynionych ustaleniach dotyczących ich danych pomiędzy Stronami.
 9. Z tytułu realizacji obowiązków wynikających z współadministrowania danymi osobowymi, żadnej ze Stron nie przysługuje wynagrodzenie.
 10. Każda ze Stron pokrywa własne koszty i wydatki związane z prawidłowym administrowaniem danymi osobowymi.
 11. Każda ze Stron odpowiada we własnym zakresie odpowiedzialności za działania i zaniechania osób, przy pomocy których będzie przetwarzała udostępnione dane osobowe (w tym Podmiotów Przetwarzających), jak za działania lub zaniechania własne.
 12. Każda Strona odpowiada we własnym zakresie odpowiedzialności za szkody spowodowane swoim działaniem w związku z niedopełnieniem obowiązków, które RODO nakłada bezpośrednio na Administratora. Na podstawie odpowiedzialności solidarnej, Stronom przysługuje w tym zakresie wzajemne roszczenie regresowe.
 13. Strony nie wyznaczają wspólnego punktu kontaktowego dla osób, których dane dotyczą, ale zobowiązują się do niezwłocznego informowania się o składanych żądaniach realizacji praw, o których mowa w art.15-21 RODO – w zakresie w jakim żądania dotyczą danych, którymi współadministrują.
 14. Beneficjent przekazuje klauzulę informacyjną, stanowiącą załącznik nr 4 do umowy, osobom reprezentującym Beneficjenta oraz osobom wskazanym przez Beneficjenta do kontaktu w ramach realizacji umowy.

§ 13.

1. W odniesieniu do niniejszej umowy mają zastosowanie przepisy prawa powszechnie obowiązującego, w szczególności przepisy ustawy z dnia 27 sierpnia 2009 r. o finansach publicznych, ustawy z dnia 29 września 1994 r. o rachunkowości, ustawy z dnia 11 września 2019 r. – Prawo zamówień publicznych oraz ustawy z dnia 17 grudnia 2004 r. o odpowiedzialności za naruszenie dyscypliny finansów publicznych (Dz. U. z 2021 r. poz. 289).
2. W zakresie nieuregulowanym niniejszą Umową zastosowanie mają przepisy ustawy z dnia 23 kwietnia 1964 r. – Kodeks cywilny (Dz. U. z 2020 r. poz. 1740, z późn. zm.) oraz Regulaminu udzielania, przekazywania i rozliczania pomocy finansowej z budżetu Województwa Mazowieckiego w ramach Mazowieckiego Instrumentu Wsparcia Infrastruktury Sportowej "Mazowsze dla sportu 2022".
3. W ramach niniejszej umowy Województwo informuje, że:
 - a) Urząd Marszałkowski Województwa Mazowieckiego w Warszawie funkcjonuje w oparciu o Zintegrowany System Zarządzania zgodny z normami PN-EN ISO 9001:2015-10 – System Zarządzania Jakością, PN-EN ISO/IEC 27001:2017-06 – System Zarządzania Bezpieczeństwem Informacji, PN-EN ISO 14001:2015-09 – System Zarządzania Środowiskowego, PN-ISO 45001:2018-06 – System Zarządzania Bezpieczeństwem i Higieną Pracy, PN-ISO 37001:2017-05 – System Zarządzania Działaniami Antykorupcyjnymi oraz na podstawie wytycznych PN-ISO 26000 – System Społecznej Odpowiedzialności;

- b) Beneficjent w zależności od charakteru Zadania zobowiązany jest, zgodnie z ustawą z dnia 19 lipca 2019 r. o zapewnianiu dostępności osobom ze szczególnymi potrzebami (Dz. U. z 2020 r. poz. 1062), do zapewnienia takim osobom w ramach Zadania dostępności techniczno-architektonicznej;
- c) Beneficjent w ramach realizacji Zadania zobowiązany jest do zapewnienia dostępności cyfrowej, zgodnie z ustawą z dnia 4 kwietnia 2019 r. o dostępności cyfrowej stron internetowych i aplikacji mobilnych podmiotów publicznych (Dz. U. z 2019 r. poz. 848) oraz zobowiązuje się do zapewnienia dostępności informacyjno-komunikacyjnej. Więcej informacji pod linkami: <https://www.gov.pl/web/dostepnosc-cyfrowa/omowienie-wymogow-dostepnosc-cyfrowej-dla-podmiotow-publicznych> oraz <https://isap.sejm.gov.pl/isap.nsf/DocDetails.xsp?id=WDU20190000848.>;
- d) przy wydatkowaniu środków z budżetu Województwa należy dokładać należytej staranności w zakresie przestrzegania zasad mających na celu m.in. zapewnienie bezpieczeństwa informacji, ochronę środowiska, zapewnienie bezpiecznych i higienicznych warunków pracy, przeciwdziałanie korupcji. W szczególności należy zachować szczególną dbałość o środowisko naturalne, m.in. nie mogą być finansowane z budżetu Województwa Mazowieckiego zakupy plastikowych sztućców, talerzy, kubków itp.

§ 14.

- Beneficjent ponosi wyłączną odpowiedzialność wobec osób trzecich za szkody powstałe w związku z realizacją Zadania.
- W zakresie związanym z realizacją Zadania publicznego, w tym z gromadzeniem, przetwarzaniem i przekazywaniem danych osobowych, a także wprowadzaniem ich do systemów informatycznych, Województwo oraz Beneficjent realizujący wspólnie obowiązki Administratora Danych Osobowych, o których mowa w § 12 niniejszej Umowy, postępują zgodnie z postanowieniami RODO oraz ustawy z dnia 10 maja 2018 r. o ochronie danych osobowych (Dz. U. z 2019 r. poz. 1781).

§ 15.

Umowę sporządzono w trzech jednobrzmiących egzemplarzach, w tym dwa dla Województwa i jeden dla Beneficjenta.

Beneficjent

WICESTAROSTA
STAROSTA

Beata Józwiak

Ian Zalewski

Kontrasygnata Skarbnika Beneficjenta

SKARBNIK POWIATU

mgr Renata Krzyżewska

ZAŁĄCZNIKI:

- Wniosek o przyznanie pomocy finansowej w ramach programu "Mazowsze dla sportu 2022".
- Wzór tablicy informacyjnej.
- Klauzula informacyjna w zakresie danych osobowych przetwarzanych w związku z realizacją i rozliczeniem umowy.
- Klauzula informacyjna w zakresie danych osobowych osób reprezentujących Beneficjenta oraz osób wskazanych jako osoby do kontaktu.

Uchwała nr 68/22 Sejmiku Województwa Mazowieckiego z dnia 24 maja 2022 r.,

poz. 23 wykazu,

Dział 926, Rozdział 92605, § 6300

Zadanie: 13.1.20.ES/MAZOWSZE DLA SPORTU

Nazwa zadania: "Mazowsze dla sportu 2022".

Województwo

Marszałek Województwa

Adam Struzik

Wicemarszałek

Wiesław Faboszuk

POWIAT PULTUSKI
ul. Marii Skłodowskiej-Curie 11
06-100 Pultusk
tel. 23 306 71 01



MAZOWSZE.
serce Polski

www.mazovia.pl
z up. Skarbnika Województwa Mazowieckiego

Joanna Michalak
Zastępca Dyrektora Departamentu Budżetu i Finansów
ds. Księgowości Urzędu

Mazowsze >> dla sportu >

Zadanie „ ”

współfinansowano ze środków Samorządu Województwa
Mazowieckiego



**Samorząd
Województwa
Mazowieckiego**

Mazowsze.
serce Polski

[Handwritten signatures]

Klauzula Informacyjna

W zakresie danych osobowych przetwarzanych w związku z realizacją, rozliczeniem i kontrolą umowy o przyznanie dotacji celowej i przekazywanych do Województwa Mazowieckiego zastosowanie ma poniższe:

1. Administratorem danych osobowych jest Województwo Mazowieckie
DANE KONTAKTOWE:
Urząd Marszałkowski Województwa Mazowieckiego w Warszawie,
ul. Jagiellońska 26, 09-719 Warszawa
tel. (22) 59-79-100, email: urzed_marszalkowski@mazovia.pl,
ePUAP: /umwm/esp.
2. Administrator wyznaczył inspektora ochrony danych. Dane kontaktowe do inspektora ochrony danych w Urzędzie Marszałkowskim Województwa Mazowieckiego w Warszawie to: e-mail: iod@mazovia.pl.
3. Pani/Pana dane osobowe:
 - a) będą przetwarzane w związku z zadaniem realizowanym w interesie publicznym, o którym mowa art. 8a ustawy z dnia 5 czerwca 1998 r. o samorządzie województwa (Dz. U. z 2022 r. poz. 547 i 583) w celu realizacji, rozliczenia oraz kontroli realizacji zadania wskazanego do dofinansowania środkami własnymi budżetu Województwa Mazowieckiego w ramach Mazowieckiego Instrumentu Wsparcia Infrastruktury Sportowej „Mazowsze dla sportu 2022”;
 - b) mogą być udostępnione podmiotom uprawnionym do ich otrzymania na podstawie przepisów prawa oraz podmiotom świadczącym obsługę administracyjno-organizacyjną Urzędu;
 - c) będą przechowywane nie dłużej, niż to wynika z przepisów ustawy z dnia 14 lipca 1983 r. o narodowym zasobie archiwalnym i archiwach lub przez okres niezbędny dla ochrony interesów Województwa Mazowieckiego;
 - d) nie będą przetwarzane w sposób zautomatyzowany, w celu podjęcia decyzji w sprawie indywidualnej ani poddawane profilowaniu.
4. Źródłem danych obejmujących kategorie niezbędne do rozliczenia umowy o udzieleniu pomocy finansowej ze środków własnych budżetu Województwa Mazowieckiego jest podmiot wykonujący zadanie publiczne.
5. Przekazanie tych danych jest uregulowane wzajemną umową bądź innymi ustaleniami między Województwem Mazowieckim, a Gminą wykonującą zadanie. Na mocy tej umowy lub ustaleń Województwo odpowiada tylko za dane przekazane przez Gminę. Przekazanie dotyczy wyłącznie danych niezbędnych do prawidłowego wykonania i rozliczenia umowy.
6. W granicach i na zasadach opisanych w przepisach prawa, przysługuje Pani/Panu prawo żądania:
 - a) dostępu do swoich danych osobowych, ich sprostowania, usunięcia, ograniczenia przetwarzania;
 - b) wniesienia sprzeciwu, z przyczyn związanych z Pani/Pana szczególną sytuacją;
 - c) wniesienia skargi do organu nadzorczego, którym jest Prezes Urzędu Ochrony Danych Osobowych (szczegóły na stronie internetowej <https://uodo.gov.pl>).



Klauzula Informacyjna

W zakresie danych osobowych osób reprezentujących Dotowanego oraz osób wskazanych przez Dotowanego jako osoby do kontaktu, przetwarzanych w związku z zawarciem, realizacją, rozliczeniem i kontrolą wykonania umowy dotacyjnej i przekazywanych do Województwa Mazowieckiego zastosowanie ma poniższe:

1. Administratorem danych osobowych osób reprezentujących Beneficjenta oraz osób wskazanych przez Beneficjenta, jako osoby do kontaktu jest Województwo Mazowieckie, którego dane kontaktowe to: Urząd Marszałkowski Województwa Mazowieckiego w Warszawie, ul. Jagiellońska 26, 03-719 Warszawa, tel. (22) 5979-100, email: urzed_marszalkowski@mazovia.pl, ePUAP: /umwm/esp.
2. Administrator, o którym mowa w ust. 1 wyznaczył inspektora ochrony danych, z którym można się kontaktować pisząc na adres wskazany w ust. 1 lub adres e-mail: iod@mazovia.pl.
3. Dane osobowe:
 - 1) osób reprezentujących Beneficjenta, będą przetwarzane na podstawie obowiązku prawnego, o którym mowa w art. 6 ust. 1 lit. c rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (ogólne rozporządzenie o ochronie danych), wynikającego z przepisów prawa określających umocowanie do reprezentowania – w zakresie ważności umów i właściwej reprezentacji stron. Podane tych danych jest warunkiem zawarcia niniejszej Umowy lub ważności podejmowanych czynności.
 - 2) osób wskazanych przez Beneficjenta, jako osoby do kontaktu/realizacji niniejszej Umowy (imię i nazwisko, służbowe dane kontaktowe, miejsce pracy) będą przetwarzane w prawnie uzasadnionym interesie, o którym mowa w art. 6 ust. 1 lit. f rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (ogólne rozporządzenie o ochronie danych), w celu realizacji niniejszej Umowy/przebiegu postępowania. Dane zostały podane przez Beneficjenta w ramach zawieranej umowy/prowadzonego postępowania.
4. Dane osobowe, o których mowa w ust. 1 mogą zostać udostępnione podmiotom uprawnionym na podstawie przepisów prawa oraz podmiotom świadczącym obsługę administracyjno-organizacyjną Urzędu oraz będą przechowywane nie dłużej niż to wynika z przepisów ustawy z dnia 14 lipca 1983 r. o narodowym zasobie archiwalnym i archiwach.
5. W granicach i na zasadach opisanych w przepisach prawa, osobom, o których mowa w ust. 1 przysługuje prawo żądania: dostępu do swoich danych osobowych, ich sprostowania, usunięcia oraz ograniczenia przetwarzania, jak również prawo wniesienia skargi do Prezesa Urzędu Ochrony Danych Osobowych, na adres: ul. Stawki 2, 00-193 Warszawa.
Ponadto osobom wskazanym przez Beneficjenta, jako osoby do kontaktu, przysługuje również prawo wniesienia sprzeciwu wobec przetwarzania danych, wynikającego ze szczególnej sytuacji.
6. Beneficjent jest zobowiązany do przekazania zapisów niniejszej klauzuli wszystkim osobom fizycznym wymienionym w ust. 1.

